

新民晚报

习近平回信勉励外文出版社外国专家,向全社员工致以诚挚问候 让世界更好认识新时代中国

天气:今天阴有阵雨或雷雨
最高27℃,最低25℃
明天阴到多云
最高29℃,最低25℃

星期六

2022年8月
27
星期六
农历壬寅年八月初一

国内统一连续出版物号CN 31-0003
上海报业集团主管主办·新民晚报社出版

创刊于1929年
·飞入寻常百姓家·

今日16版
第22105期

据新华社北京8月26日电 中共中央总书记、国家主席、中央军委主席习近平8月25日给外文出版社外国专家回信,在外文出版社成立70周年之际,向全社员工致以诚挚问候,对外国专家们予以亲切勉励。

习近平指出,翻译是促进人类文明交流的重要工作。今天,中国共产党领导人民成功走出中国式现代化道路,创造了人类文明新形态。通过准确传神的翻译介绍,让世界更好认识新时代的中国,对推进中外文明交流互鉴很有意义。

能源革命 数字革命 探索全球低碳发展新路径

浦江创新论坛今开幕,“理想之城”报告发布,上海国际人才枢纽地位凸显

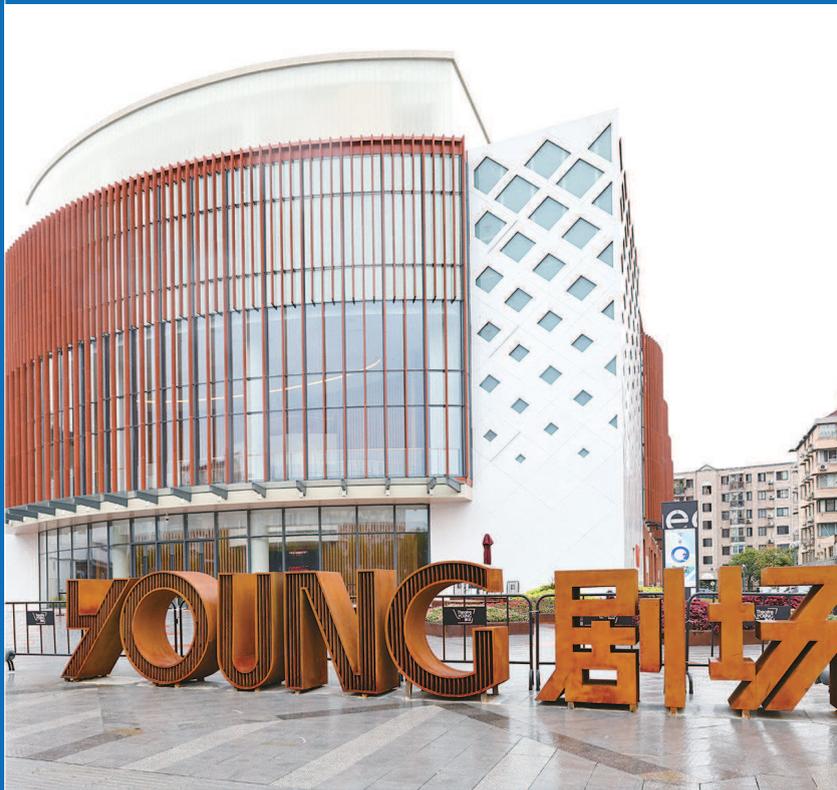
分享前瞻思考,见证前沿科技最新走向。一年一度的浦江创新论坛今天开幕。这是浦江创新论坛连续第15年举办。15年,全球大咖在此交锋观点;众多顶尖科

学家在此激荡思想。今年论坛以“低碳:全球创新使命”为主题,聚焦以科技创新支撑低碳发展、建立健全绿色低碳循环发展的经济与技术体系、深化全球低碳科技合作等诸多议题,共同为

全球可持续发展擘画新蓝图、探索新路径、贡献新智慧。
本届论坛主宾国为荷兰,主宾省为海南省。

>>>3版

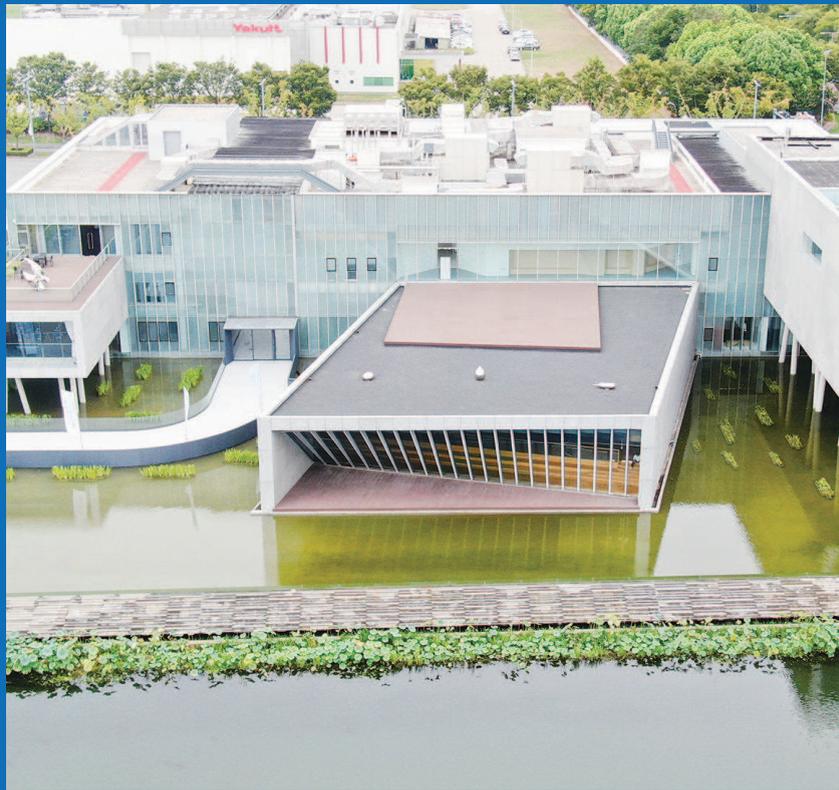
关注申城新文化地标



历时四年改造 杨浦大剧院9月归来 焕新貌 推首演

本报讯(记者 吴翔)9月2日,经过四年筹备和改建的杨浦大剧院,将以“YOUNG剧场”的形象与公众见面。开幕演出《春逝》,4场票不到4分钟即售罄。杨浦大剧院始建于1996年,承载着很多杨浦人的回忆。改建后的主剧场观众厅挑高层高至16米,座位由原先的750

个增至1020个。“YOUNG剧场”开幕演出季从9月初开始,以“氧”为主题,推出28台92场演出,其中中国首演8台、上海首演7台。图为铁锈红的陶棍立面与白色玻璃幕墙兼具工业气息与现代感
本报记者 王凯 摄(相关报道见第8版)



高颜值 炫体验 嘉定区规划展示馆崭新亮相

本报讯(记者 杨洁)嘉定区规划展示馆昨天开馆,全方位呈现嘉定的过去、现在与未来。展示馆总建筑面积约6871平方米,其中布展面积约4000平方米,集规划展示、科普教育、文化交流等多功能于一体。展示馆在空间设计上有多亮点,巧妙将建筑与自然有机融合。

展馆分为7个部分的主要内容,分别是嘉定印象、风雅嘉城、成就纵览、蓝图总绘、活力新城、宜居宜业和未来体验。展馆内,裸眼3D、三维复原、飞行影院等,为参观者打造一个充满想象的体验空间。图为嘉定区规划展示馆的建筑与周边环境巧妙融合
本报记者 徐程 摄

中美双方签署 审计监管合作协议

未来有望避免中概股 自美被动退市问题

中国证监会有关负责人强调,协议的签署标志着双方通过加强合作解决中概股审计监管问题迈出关键一步。如果后续合作可以满足各自监管需求,有望解决中概股审计监管问题,从而避免自美被动退市。

>>>详见第7版

“城中村”改造 伴随乡村数字化

《上海市乡村振兴促进条例》 上午通过

在申城,“城中村”的改造过程,也将是乡村治理的数字化转型过程。未来将依托政府服务“一网通办”和城市运行“一网统管”,推进乡村公共服务和治理数字化应用场景建设,提供更好的乡村公共服务。

>>>详见第2版

妙招助力萌娃 适应校园生活

孩子们如何顺利完成幼小 过渡,老师们来支招

一学习就“事多”?注意力不集中?害怕新环境,不想上学……经历长达5个月的居家生活,开学季来临,大班的孩子即将成为一年级小学生。陌生的小学生活如何适应?别担心,老师们来支妙招。

>>>详见第4版